

St. Mary's – St. Joseph's Parish

231 Church Street, Poughkeepsie, New York 12601

Parish Office 845-452-8250 Fax: 845-452-8266

Religious Education Office 845-471-4747

www.saintmaryspk.org

July 3, 2016



Most Rev. Peter Byrne, *Auxiliary Bishop of New York*

Rev. Ronald Perez, *Administrator*

Fr. Charles Heston Joseph, *Parochial Vicar*

Msgr. John Brinn, *Pastor Emeritus*

SUNDAY MASSES

Saturday: 4:30p.m. (English)

Sunday: 7:30a.m. & 9:30a.m. (English), 12:00p.m. (Spanish)

WEEKDAY MASSES

8:00a.m. and 5:30p.m. (English)

Tuesday & Thursday 7:00 p.m. (Spanish)

CONFESSIONS

Thursdays 7:30 – 8:30 p.m.

Saturdays 3:30 – 4:15p.m.

or weekdays by appointment

NEW PARISHIONERS

Each family should register at the Parish Office and one of the priests will meet with you.

BAPTISMS

Parents need to make an appointment with the parish office. It is recommended that preparations for Baptism begin while you are awaiting the birth of your baby.

MARRIAGES

Please consult one of the parish priests at least 6 months before wedding date.

DEVOTIONS

Miraculous Medal Novena

Mondays after Morning Mass

ROSARY

On weekdays before 8:00 a.m. Mass

After Saturday Morning Mass

Parish Office: Monday thru Friday 9 a.m. – 4 p.m., Tuesday & Thursday 4:00 – 7:00 pm.,

Sunday 9 a.m. – 2 p.m. **Closed from 12-1 p.m. for lunch**

Oficina Parroquial: Lunes a Viernes 9 a.m. – 4 p.m., Martes y Jueves 4:00 – 7:00 p.m.,

Domingos 9 a.m. – 2 p.m. **Cerrado de 12-1 p.m. para almuerzo**

MISAS DOMINICALES

Sábado: 4:30p.m. (Inglés)

Domingo: 7:30a.m. y 9:30a.m. (Inglés), 12:00p.m. (Español)

MISAS EN LA SEMANA

8:00a.m. y 5:30p.m. (Inglés)

Martes y Jueves 7:00 p.m. (Español)

CONFESSIONES

Jueves 7:30 – 8:30 p.m.

Sábados 3:30-4:15p.m.

ó por cita si es entre semana.

FELIGRESES NUEVOS

Cada familia debe inscribirse en la Parroquia.

Llame a la oficina y uno de los sacerdotes se reunirá con usted.

BAUTISMOS

Los padres deben hacer una cita en la Oficina Parroquial. Se recomienda iniciar los trámites del Bautismo mientras espera el nacimiento de su bebé.

MATRIMONIOS

La pareja debe hacer una cita con el sacerdote con seis meses o más de anticipación de la fecha propuesta.

QUINCEAÑERAS

La joven debe hacer una cita con el sacerdote con seis meses o más de anticipación de la fecha propuesta.



Find us on

[facebook.com/st.mary.poughkeepsie](https://www.facebook.com/st.mary.poughkeepsie)

**FOURTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME
DÉCIMO CUARTO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO
JULY 3, 2016**



Saturday, July 2

8:00 Sharon Marie Kallop †
4:30 Patricia Holland †

Sunday, July 3

7:30 Timothy Masten †
9:30 People of the Parish
12:00

Monday, July 4

8:00 Giuseppina Ansoloni †
5:30 NO MASS -HOLIDAY-

Tuesday, July 5

8:00 Mary Feldsine †
5:30 Edward Roach †
7:00

Wednesday, July 6

8:00 Rosemary Desmond †
5:30 Agnes Burnes †

Thursday, July 7

8:00 Eugene Maillard †
5:30 Raymond Shea †
7:00

Friday, July 8

8:00 Agnes Burnes †
5:30 Sharon Marie Kallop †
7:30

Saturday, July 9

8:00 Eleanor Zuvick †
4:30 People of the Parish

Sunday, July 10

7:30 Richard Paul Barboza †
9:30 Special Intention
12:00

Saturday 4:30 pm

Lector: A. Duncan & W. Eidle
E.M.H.C.: J. Caine
Servers: I. Licfro

Sunday 7:30 pm

Lector: M. Hancock & R. Krocinski
E.M.H.C.: M. Bastian-Vanvoorhis & J. Ose
Servers: N. Wazewski

Sunday 9:30 pm

Lector: V. Cervone & R. Jones
E.M.H.C.: L. Cervone
Servers: H. Walker & R. Walker

THIS WEEK IN OUR PARISH

Sunday/Domingo

Clase Pre-bautismal #1

July 3

1:00 pm St. Mary's Church

Monday/Lunes

4th July Holiday -Independence Day-

July 4

Tuesday/Martes

Legion of Mary
Choir rehearsal
Charismatic Group meeting

July 5

3:00 pm Rectory-Conf. room
6:30 pm Rectory-basement
7:00 pm Parish Center

Wednesday/Miércoles

Thursday/Jueves

Holy Hour with Confessions

July 6

July 7

7:30 pm St. Mary's Church

Friday/Viernes

Círculo de Oración

July 8

7:00 pm St. Mary's Church

Saturday/Sábado

Rosary with Legion of Mary
Wedding
Quinceañera & Baptism

July 9

8:30 am St. Mary's Church
12:00 pm St. Mary's Church
1:00 pm St. Mary's Church

**ST. MARY'S - ST. JOSEPH'S CHURCH
COLLECTION**

June 26, 2016 \$5,113.00



A FEW WORDS FROM FR. D'ARCY

I would like to thank the parishioners of St. Mary and St. Joseph for everything you have done for me while I have been here and all your kind words last weekend at the get together. All of you will continue to be in my prayers, please remember me in yours. May our Blessed Mother and St. Joseph protect and guide you all and may we be one day reunited in heaven in the Sacred Heart of Jesus. God Bless. Niech Bóg błogosławi.



SIX FLAGS GREAT ADVENTURE TRIP - JACKSON, NEW JERSEY

The summer trip to Six Flags Great Adventure has been cancelled. There were not enough youths who signed up for this trip. We would like to thank all our altar servers and youth group members for their service to St. Mary's - St. Joseph's Parish.

PARISH OFFICE CLOSED

The parish office will be closed on Monday, July 4th in observance of the Fourth of July Holiday. The office will re-open for regular business hours on Tuesday, July 5th.

There will be no 5:30 pm Mass on Monday, July 4th. We wish everyone a happy and safe holiday. God bless!

THANK YOU!!!

Thank you for donating in this emergency blood shortage. Twenty-two pints of blood were collected, which will be sent to those in desperate need of this life-saving gift. If you were unable to donate this past Sunday, please see the New York Blood Center website www.nybc.org for blood drives your area. Your gift is critical. Thank you and may God bless you.

SECOND COLLECTION FOR BLACK AND INDIAN MISSION

Today, our parish will take up the 131st annual National Black and Indian Mission Collection. Our support of this collection helps build the Church in African American, Native American, and Alaska Native communities from coast to coast. Schools, parish religious education programs, and diocesan ministries depend on your generosity to help them spread the Gospel of Jesus Christ! You can help meet unmet needs with a generous contribution today. Thank you for your support.

UNAS PALABRAS DEL PADRE PATRICIO

Me gustaría agradecer a los feligreses de Santa María y de San José por todo lo que hicieron por mí en el tiempo que estuve aquí, y también por sus amables palabras que me expresaron durante el convivio del pasado domingo. Todos ustedes seguirán estando en mis oraciones y por favor recuerdenme en las suyas. Que nuestra Santísima Madre y el San José los proteja y los guíe a todos y podamos estar un día reunidos en el cielo en el Sagrado Corazón de Jesús. Que Dios les bendiga.



VIAJE A SIX FLAGS GREAT ADVENTURE EN NEW JERSEY

El viaje de veranos a Six Flags Great Adventure ha sido cancelado, debido a que no hubo suficientes jóvenes que se anotaron para este viaje. Queremos agradecer a todos los monaguillos y jóvenes del grupo juvenil por su servicio a la Parroquia de Santa María - San José.

OFICINA CERRADA

La oficina parroquial estará cerrada el lunes 4 de julio en conmemoración del Día de la Independencia de los Estados Unidos. La oficina abrirá nuevamente el 5 de julio en sus horarios regulares.

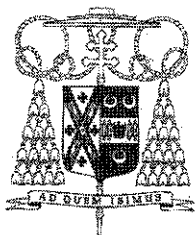
El 4 de julio no habrá Misa de 5:30 pm. Deseamos que todos tengan un divertido y seguro fin de semana largo. ¡Que Dios los bendiga!

SEGUNDA COLECTA PARA AFRO-AMERICANAS E INDIGENAS

Hoy nuestra parroquia empieza la 131a Colecta para la Misiones Afro-Americanas e Indígenas. Nuestro apoyo a esta colecta ayuda a construir la Iglesia en comunidades afro-americanas, nativo americanas y nativas de Alaska de costa a costa. ¡Las escuelas, los programas de educación religiosa y los ministerios diocesanos dependen de su generosidad para ayudar a difundir el Evangelio de Jesucristo! Usted hoy puede ayudar a hacer frente a las necesidades insatisfechas con una contribución generosa. Gracias por su apoyo.

¡MUCHÍSIMAS GRACIAS!

Muchísimas gracias por donar sangre en estos momentos de escasez. Veintidós litros de sangre fueron donados, los cuales serán enviados a aquellos que la necesitan con urgencia para salvar sus vidas. Si usted no le fue posible donar sangre el domingo pasado, por favor revise en sitio web del Banco de Sangre de Nueva York www.nybc.org para que encuentre algún sitio que próximamente tendrá una campaña de donación de sangre. Su regalo fue muy valioso. Muchas gracias y que Dios lo bendiga.



La
CAMPAÑA DE CORRESPONSABILIDAD
del **CARDENAL**
Compartir las Bendiciones de Dios

Donación en sacrificio: Sacrificarse para servir

La *Campaña del Cardenal* ofrece apoyo vital a muchos programas y ministerios católicos a través de nuestra arquidiócesis. Por favor **considere su sacrificio por medio de la oración** para que podamos continuar cuidándonos los unos a los otros tal como nos lo pidió Dios.

Como usted sabe, puede costar...

\$100: UNA CENA PARA DOS PERSONAS



\$150: UN TRAJE NUEVO



\$200: UN MES DE COMIDA A DOMICILIO



\$250: DOS BOLETOS DE TEATRO EN BROADWAY



\$500: UN VIAJE DE FIN DE SEMANA



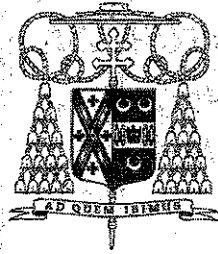
Por favor considere hacer un sacrificio hoy mismo.

"No se olviden de hacer el bien y de compartir con otros lo que tienen, porque éstos son los sacrificios que agradan a Dios."

—Hebreos 13:16

PARA HACER UNA DONACION, VISITE LA PAGINA WEB

www.cardinalsappeal.org



the **CARDINAL'S**
ANNUAL STEWARDSHIP APPEAL
Sharing God's Gifts

Sacrificial Giving: Sacrifice to Serve

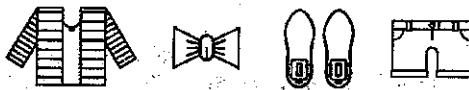
The *Cardinal's Appeal* offers vital support to many Catholic programs and ministries across our archdiocese. Please **prayerfully consider your sacrifice** so we can continue to care for each other as God asked us to do.

As you know, it can cost...

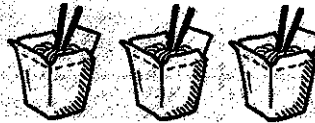
\$100: DINNER OUT FOR TWO



\$150: A NEW OUTFIT



\$200: A MONTH OF TAKE OUT



\$250: TWO BROADWAY THEATRE TICKETS



\$500: A WEEKEND GETAWAY



Please consider making a sacrifice today.

*"And do not forget to do good and to share with others,
for with such sacrifices God is pleased."*

—Hebrews 13:16

TO MAKE AN ONLINE GIFT, VISIT

www.cardinalsappeal.org

OPEN EVERY DAY **FREE DELIVERY**



LA HERMES
Mexican Restaurant

EAT-IN **CATERING**
(845) 471-6193

Free Parking M-F, after 5:00pm - Sunday Free All Day
26 Academy Street (Corner of Cannon) - Poughkeepsie



Joseph J. Darrow, Sr.
Funeral Home, Inc.
& Monuments

~ Family Owned And Operated Since 1928 ~
845-452-1840
39 SOUTH HAMILTON STREET · POUGHKEEPSIE, N.Y.
darrowfuneralhome.org

55 DINER
Mexican & American Food
~ Open 7am to 10pm Every Day ~
845-204-9292 Catering Available

McNIFF
Real Estate, LTD.
Edwin J. McNiff, Jr.
Parishioner
473-4240

JOHN N. LUCAS
And Son
Est. 1910
BONDED LOCKSMITH
Keys Made · Locks Changed · Sales
Commercial & Home Locks Sales & Service
113 N. CLINTON STREET · 471-2150



Timothy P. Doyle
Funeral Home Inc.

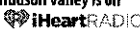
371 Hooker Avenue, Poughkeepsie, New York 12603
PHONE: (845) 452-0460 FAX: (845) 452-8601

Timothy P. Doyle
Funeral Director

WHEN YOU HELP THE AMERICAN RED CROSS,
YOU HELP AMERICA.
CALL 1-800-HELP NOW OR VISIT US AT REDCROSS.ORG



American Red Cross

STARTING THIS 2016 MAJOR LEAGUE BASEBALL SEASON
The only place to listen to National League Champion New York Mets Baseball in the Hudson Valley is on NewsRadio 1450 & 1370 WKIP!  **iHeartRADIO**
AN OFFICIAL STATION OF THE *Mets*
NewsRadio
1450/1370 WKIP
LEARN MORE & DOWNLOAD THE SCHEDULE AT 1450WKIP.COM



CORBALLY, GARTLAND AND RAPPLEYEA, LLP

Attorneys at Law
www.cgrlaw.com
845.454.1110

30 Front Street · Millbrook NY 12545
35 Market Street · Poughkeepsie NY 12601

Main Street Pizza & Cafe
~ Catering For Any Event ~
\$1 OFF ANY LARGE PIE With This Ad
FREE DELIVERY W/IN THE POUGHKEEPSIE LOCALS
845-849-0256
283 MAIN STREET · POUGHKEEPSIE, NY

Find out how far your heart can reach
Millions of people overseas depend on you. PLEASE HELP.
1-888-354-0060
CRS.ORG/cb
OCRS faith. action. results.
CATHOLIC RELIEF SERVICES

Law Offices
DANTZMAN & DANTZMAN
845.454.1400
BankruptcyLawyerHudsonValley.com



Wm. G. Miller & Son Funeral Home, Inc.
Vincent J. Miller, Funeral Director
Pre-Need, Traditional & Cremation Services · At Home Counseling
Not Affiliated With Any Other Area Funeral Homes · 3rd Generation Family Owned & Operated
www.WGMillerFuneralHome.com
371 Hooker Avenue · Poughkeepsie · 485-0241

PARMELE, AUCHMOODY & SCHOONMAKER FUNERAL HOME
MICHAEL J. SONTHEIMER · Lic. Mgr.
110 Fulton Ave., Poughkeepsie
(845) 452-0790 · (845) 452-1680
www.hudsonvalleyfuneralhomes.com

Are the people sitting in the pew behind you aware of your business?
Are you looking for a good ROI on advertising?
Call me after Mass and I will let you know about Church Bulletin advertising.
John Schlick
845-490-0096